

չէ՞ որ տնոնք մէկ աղբ են, մէկ լեզու, մէկ պատմութիւն ունին, և ամենքը Հայ անունը կը կրեն. Հայկին անուամբը Արդ՝ թէ՛ իբր քրքրիս աննայ, թէ՛ իբր Հայ վայելուչ է որ բաժանման տեղ՝ միութիւն, հաւաքականութեան փոխարէն սէր ըլլայ մէջերնին: Իրենց շահը նաեւ կը պահանջէ որ միութեամբ և ներդաշնակութեամբ ապրին միմեանց հետ, քանզի այնպէս միայն կը լինի զօրութիւնը, կռիւններն յաջողութիւն մարդասիրական ձեռնարկութեանց, վաճառականութեան և ուրիշ բաներու մէջ, որ հարկաւոր են իրենց բարեգաւաճմանը և կառավարութեանը, շուրջներին գտնուող թէ բնիկ թէ օտար ցեղերուն առջև կը լինի պատկառելի, կը լռեցնեն իրենց հակառակորդները և արժանի կընեն ինքզինքնին այն մարդասէր օտարականաց բարի համարմանը, որ անոնց տառապանացը համակրութիւն կը ցուցնեն և դանոնք ազատելու ամեն ջանք և ճիգ ընելու են:

Իցէ՛ թէ, իւրաքանչիւր ոք, ինչ կը բռնէ որ ըլլայ իւր պարտքը համարելով, խնամով հսկէ որպէս զի թէ բանիւ և թէ գործով պատճառ չըլլայ իր ազգակիցներուն մէջ հակառակութիւն յառաջ բերելու, մանաւանդ յանուն կրօնի, այլ ըստ իւր կարողութեան և պատահութեան ջանայ սէր և եղբայրական զգացում արձարծելու անոնց մէջ և այս՝ զգացման յարատեւելուն աշխատիլ, հաւատարմով թէ այն է իրաւիկը, և չահաւ որը ուրուն տարակոյտ չկայ:

Ա. Աստուրեան
Ա. Ե. ՏԱՅԵՐ

ԱՌ ԲԱՐԵՍԷՐ ԺՈՂՈՎՈՒՐԴ ՀԱՅՈՑ

Յիսուսի Գրիստոսի հետն մերոյ Համարածման յառաջիկայ տօնին, զձեզ, բարեպաշտ և աղքատասէր Ժողովուրդ Հայոց, կը հրաւիրեմ յԱզգային Հիւանդանոցն, յիշեցնելով որ այս տարի ամեն տարին երէտ աւելի կարօտ է ձեր օժանդակութեանը: Վասն զի վեց հարիւր մօտ հիւանդ, որք և անտեղուկ ազգայինք պատրաստուած են հան: Արդ՝ ի սէր վասն մեր աղքատացեալ Յիսուսի Գրիստոսի, բարեհաճեցէք յայց ելնելով միմիտարեւ ձեր անոք և տառապեալ եղբայրներն ու զաւակներն, որք ձեր կարեկցութեանն ու զուարթաւուտ սիրտով թեանք ի սպասեն անձկանքը: Միտա՛ աղօթարար 1878 մայիս 18 Պատրիարք Կ. Պոլսոյ Ի Պարբեր Հայոց ՆԵՐՍԷՍ

Ամեն Ս. Պատրիարք հօր վերադրեալ հրաւիրագրէն յայտնի է թէ յառաջիկայ հինգշաբթի մայիս 23, Ազգ. Հիւանդանոցի 48րդ տարեգարձի հանդէսը պիտի կատարի, ուր Ն. Սրբազնութեան խորհրդական Գեորգ Խորէն Ս. Արքեպիսկոպոս հանդիսաւոր Ս. պատարագէ պիտի մատուցանէ:

Յուսով է Հոգաբարձութիւնս, որ Մեծարդոյ ազգայինք կը բարեհաճին իրենց ներկայութեամբ պատուելով ազգասիրաբար սոյն հանդէսը՝ միմիտարեւ վեց հարիւրի մօտ խեղճ պատասպարեալքն:

1878 մայիս 18 Միտմբ յարգանք Գրառ. Հիւան. Ի դիմաց Հոգ. Հիւ. Սեւեբեյի Ս. Մանուէլեան

1878 Ապրիլ 30 Եւդոկիա

. . . Խմբագրապետ Տէր .

Եւդոկիա՝ որ փոքր Ասիոյ անուանի քաղաքներէն մին է, վերջերս այնքան անկարգութեանց տապալէջ դարձաւ, որ

եթէ քիչ մը ևս հող չի տարուի և աղբու կարգադրութիւնը չլինի, այժմէն դիւրին է դուշակել թէ ինչ աղէտներ կրնան պատահիլ:

Չկայ որ մը՝ յորում աւազակութիւն մը կամ հարստահարութիւն մը տեղի չունենայ:

Անցեալները Յունաց Կէքսին դիւղին մէջ ունեցած վանքը կողոպտեցին, քա. հանայն որ աւազակներուն դէմ եկեղեցւոյն դռները չէր բացած, զանակոծեցին և վերադարձեցին:

Ուրիշ որ մը, Բաճճիին դուռը՝ որ քաղաքի մի փողոցը կրնայ համարուի, Չէրքէզ մի քանի Հրեայ կողոպտեցին:

Աւելի մօտեցաւ Աւազ հինգշաբթի օր՝ երբ տեղւոյ Գեր. առաջնորդ Յակոբոս սրբազան հայրը Ոսկերեանի վանքը կերթար, Կոմանակի կողմերը չորս հատ աւազակներ Չէրքէզ, Քիւրտ, Փախլաւ տական զինուոր եւ Ն. Սրբազնութեան դէմ ելնելով կուգին զինք կողոպտել: չուրջ ժամ մը Աւազնորդ սրբազան իր անսիրտ ընկերներով կը դիմադրէ. աւազակները կատաղելով մի քանի դաշոյնի հարուած կուտան և եթէ Աստուծոյ ու զորութիւնը կուրծքին վրայ ընդունած վերջին հարուածին դէմ ծխաւուրով պատուար չէրէր, մահատու վէրք մը պիտի ստանար:

Վերջապէս աւազակները նախ Ոսկերեանի մի արծաթեայ ծոռի խաչը (զոր Ն. Գերապատուութիւնը վանքը կը տանէր) և ապա իր ժամացոյցը եւ կտանէն: Մինչ այս մինչ այն, և ահա Ջաղարայի դիւղայքը, արք, կանայք և մանկիք վրայ հասնելով՝ զովելի ետանդեամբ դուրսը կը բռնեն և կառավարութեան կը յանձնեն:

Իցէ՛ թէ կառավարութիւնը՝ իրեն ընդունելով յանձնուած դուրսը ըստ արժանւոյն պատժելով հարկ չթողարքալաւ լեռել վայս ի նոյն ոճրագործութիւն առ ի չդպէ՛ օրինաւոր պատժոյ:

Հրապարակաւ մեր ցաւակցութիւնը կը յայտնենք Ն. Սրբազնութեան դիւղած այս դժբաղդութեան վրայ և կը խնդրենք իւր կրած ցաւքէն հասարակ ժողովրդին ցաւերը զգալ:

Եւդոկիոյ ազգային կեանքն ալ ոչ այնքան ուրախացուցիչ է այժմ. դարձեալ չէ՞ զրել թէ այլքան Հայաբնակ քաղաքի մը մէջ չկայ Ազգ. վարժարան մը:

Չորս տարին երէտ ի վեր Փասպանեան Գեորգի անկախ տնօրինութեան տակ բացուած Վարդանեան վարժարանը կար միայն, նա ալ իւրովստան աղբին բարեկրթ և լուսավոր պատանիներ նուիրելէ յետոյ, իր դպրոցական շրջանը աւարտած կը դուրսի:

Ինչ պիտի ընէ այսուհետեւ Եւդոկիայի Հայ մանկիւն, ո՛ր պիտի ուսանի . . . Փասպանեան . . . իւր անձնուէր կողման հալածական պատկերով * ծառայելէ յետոյ կը քաշուի այդ վիշտ ասպարէզէն:

Ազգ. վարժութիւնը դեռ պիտի ընտանայ, չլքուի բանայ Ազգ. վարժարանը. Ահա Կորեան հանգստի մի:

Հարցուր ժողովին, պիտի պատասխանէ թէ « գործի խնդիրը դիւրաւ կը կարգադրի եթէ Աւազնորդ սրբազանը կամենայ »: Այդ առարկութեան հաւատ չենք ընծայեր, տեսնելով որ Ն. Սրբազնութեան կողմէր կը պատուի եկեղեցեաց բեմերէն դպրոց պոստով, թէպէտ ոմանք շարամուտութեամբ ցոյց կանուանեն և զայս:

Առ այժմ մենք ոչ մէկին և ոչ միւսին վրայ դատում ընելով՝ կ'ապանենք տեսնել թէ ինչ պիտի ըլլայ դպրոցի խնդիրը և ապա կը խօսինք:

* Այս երիտասարդն ոչ միայն ազգայիններէն հալածանք կրեց՝ իրեւ Փորթուգալեան էֆէնտիի հարուգատ աշակերտ, այլ և ամիսներ առաջ տաճիկ խուժանի մը դէմ իր աշակերտները պաշտպանած լինելուն համար դպրոցի դրան առջև սաստիկ դանակածուած և խել մը ատեն կանոնի տառապալած է: Այս վայրագ բարբարոսութեան նկարագիրը կարելի է տեսնել Տիխոնի Մշակ լրագրոյն մատակայ թերթերուն մէջ: Այսպէս Ասիացի դատաւորաց կեանքը ամենօրեայ նահատակութիւն մը կրնայ համարուի:

Եթէ ուրախութիւն մ'ունիմ ձեզ հայրուրէր, այն ալ Անձնուէր և Ընթերցասիրտաց ընկերութեանց յառաջդիմական վիճակն է: Սոյն ընկերութեանց կիրակնօրեայ դպրոցին մէջ մեծ պահօց առաջին կիւրակէէն սկսեալ կը դասախօսեն Արժ. Մանուէլ վարդապետ Կրօնագիտութիւն և Բարոյախօսութիւն, իսկ Տաքթոր Սե. րովիէ Մէսիեան Առողջարանութիւն, ի ներկայութեան բազմաթիւ աշակերտաց: Արժ. Մանուէլ վարդապետ ողջամիտ քաղցրեղով իր պարտքը կատարելէ յետոյ, իւր ազգասիրութեան և ուսումնասիրութեան նոր ապացոյց մ'ալ կը յաւելու սոյն ընկերութեանց կտակելով 200 Օսմանեան արժեթեւոյթ և իւր ամեն զբերանքը:

Իցէ՛ թէ Նորին Արժանապատուութեան այս ձեռնարկը օրինակ լինէր այն կրօնական հայրերուն՝ որ ազգը կեղեքելէ զատ ուրիշ դործ մը չունին. օրինակ լինէր մանաւանդ մեր ծերակ Մարտիրոս վարդապետին, որ Յովակիմ Աննայի վանքը շարաշար կողոպտելէ և իւր զղուէթիւնը յանձնագործով վաւերանայելէ յետոյ, չգիտենք ինչ արդարասէր պաշտպանութեամբ, առաջնորդ սրբազանի կառքը նստած Ոսկերեանի զրկուելու արժանացաւ:

Ե՛հ, . . . դուցէ աշխարհի սկզբունքն է այս. արդարը հալածել և յանցաւորը վարձատրել:

Աւայժմ այսպիսի . . . * * *

ԹՎԹԱՅՈՒԹԻՒՆԻ ՄԱՍԻՍ ԼՐԱԳՐՈՅ

22 Ապրիլ 1878 Երուսաղէմ

. . . Խմբագրապետ .

Նիւթերու առատութիւն, առարկաներու անհունութիւն զիս պաշարած են: Մարմնացեալ երազներ, սրբազան տեսիլներ, դերադայն մատուցներ մարդուս միտքը կառեւանգեն, սիրտը կը յափափեն: Այս տնօրինական տեղեաց նկատմամբ, որոց վրայէն աստուածութիւն մ'անցաւ, աստուածութիւն մը լացաւ, խաչուեցաւ, մեռաւ. . . կարող չէ բանասէրը—որչափ ալ բանաստեղծ ըլլայ, ճարտարախօս ըլլայ—անձուկ թիղթակցութեամբ մը ճշգրտութիւն բան մը տողել, կատարեալ իր մը ներկայացնել:

Մարդ՝ օրերով ժամերով կ'ըսնչանայ կը մնայ: Բազմատական ըննադատութիւն և սկեպտիկանութիւն հօս դործ չունին: Բայց և այնպէս պարզ նկարագիր մ'ալ դարձեալ ճանապարհորդութեան մէջ չըլլար: Պէտք է խաղաղ ժամերու մէջ հանգարտ սրտով, անդորր մտքով:

Պոլիս վերադառնալէս և հանդիմանալէս, պիտի ամփոփեմ ու հրատարակեմ Պաղեստինե թիղթակցութիւններս, որոնց մէջ ոչ նուազ հետաքրքրական մասեր կան: Երկիր մը, որ տասնեւթօթն անգամ հրով, սրով ու շարունակելի պայքարներով կործանած է:

Քաղաք մը, որ մէկ կողմէն Խորայէլացիք՝ պաշտպանողական զիջելէ մէջ իրենց ընաղաւառը պահպանած ժամանակին, անդին հետզհետէ Հռոմայեցիք, Սարակինոսեանք, Ասորեստանցիք, Բաբելոնացիք, Եգիպտացիք, Պարթեք, Պարսիք, Խաչակիրք և ի վերջոյ Տաճիկք արեւմուտայ պատերազմներով նուիրող ծեցին: Չարժեք որ բիշ մը ամսով լրով և ուսումնասիրելով նկարագրուի . . . :

Ձերդ

Ա. Յ. Այվազեան

Յ. Գ. Ճարագալոյցի այս տարուան մարտադաշտը մոռցած չեմ . . . :

Ս. Յարութեան տաճարին մէջ Գերեզմանին վրայ կախուելու համար՝ Վիէնայի մեծայարդ վաճառականները, ձեռամբ Արժ. Եղեկիէլ վարդապետի, ի յիշատակ իրենց դաղթականութեան, տասն և հինգ հատ արուրեայ (փերինձ) ոսկեջուր սիրուն կանդեղներ դրկած են Ս. Ա. թոս, Հայկական զինանշաններով ընդելուցեալ:

Ձատկի երրորդ օրը՝ միջօրէին՝ ընդերկրեայ թերթի շարժում մ'ղղացուեցաւ քաղաքի մէջ: Նոյն

Ե. Օ. Դ

Եւսիդուրէ Ազգ. Հիւանդանոցի դէմ գտնուած պարտէզին մէջ յորճարանը, նպարավաճառութիւնը (պաքալիէ) և ջրածախութիւնը, այս տարի Ազգ. Յաճանադրութեան 18րդ տարեգարձին որ է մայիս 28 կիրակէ օրը, միմիայն սոյն օրուան համար վարձու պիտի արուին, հետեւեալ կը հրաւիրուին թուականէս մինչև 5 օր վարձելու փափագ ունեցողներն գալ ի գրասենեակ Ազգ. Հիւանդանոցի Կիւմ Նոր խան միջնոյս յարկ թիւ 49 և ընել հարկ եղած սակարկութիւններն ու պայմանները: 1878 մայիս 18 Գրառ. Ազգ. Հիւ. Ս. Մ. Նեւրեան

Ա. Ձ. Դ

Գաղղիերէն և Հայերէն լեզուաց հմուտ և փորձ և միանգամայն բաղմայ ծանօթ դասատու մը նաեւ քիչ ժամանակի մէջ օժանդակ իտալիան սովորեցնելու մասին դրատանս վերնապալ կը փափաքողաց համար պատրաստ գտնուիլ կաղդարարեմք:

Յիշեցնան դրատուն Ուզուն չարշի Գիլիա խանի կից

Ա. Ձ. Դ

Հայերէն և Գաղղիերէն լեզուաց հմուտ և փորձ անձ մը պատրաստ է ազգային վարժարանայ մէջ այցելութեամբ կամ մնայուն կերպիւ դասատուութիւն ընելու:

Պէտք ունեցողք կրնան լրագրոյս խմբագիր—Տնօրէնին հետ խօսիլ:

ՆՈՐ ԼՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆՔ

ՎԻՄԱՏԻՊ ՊՍԿԵՐ

ՄԻՔԱՏԵՂ ՆԱԼԲԱՆԳԵԱՆՅԻ

Սոյն նշանաւոր հայրենասիրին մեծադիր պատկերը, խիստ վայելուչ և մաքուր գծուած կը ծախուի Ֆր. Ռէնիկեան գրատունը և ամեն Հայ գրաւաճառայ քով, դիւրամատչելի գնով: Արժան է որ ամեն հայրենասէր Հայ մի օրինակ առնու սոյն պատկերէն:

ԳՈՐԾԱԿԱՆ ԲԵՐՈՒՆԵՐՈՒԹԻՒՆ ԳԱՂ. ԳԻՐԵՆ ԼԵՋՈՒԻ

ԵՐԿՐՈՐԴԱԿԱՆ ԳՊՈՅՈՅՑ ՀԱՄԱՐ

Հեղինակ

Լեւոն Լեւիք

Աշխատասիրեաց Ա. Պալէստին

Հեղինակին հրատաւութեամբ

Սոյն գործնական քերականութիւնը Գաղղիոյ երկրորդական վարժարանաց նախապատրաստական կարգերուն համար ընդունուած ամենէն ընտիր և յարմարագոյն դասագիրքն ըլլալով, սարակոյ չկայ որ ազգային վարժարանաց մէջ այ նոյն ընդունելութիւնը պիտի գտնէ:

Կը գտնուի Կ. Պոլիս Յ. Գալաֆեան և այլ գրաւաճառաց քով, և իւրա Մօսկւ վէրսի գրանցոյց Գին 12 զը:

ՄԻՆՈՒՆԵՐՈՒ ԱՐԳԱՅՈՒԹԻՒՆ

ԸՆԹԵՐՑԱՐԱՆ

ՀԱՐՑ ԵՒ ՄԱՐՑ ՀԱՄԱՐ

Գրեաց Ս. Տէր Սարգիսեան

Ամեն Հայ գրաւաճառաց քով կը գտնուի: Գին մէկ հինգնոյ թղթադրամ:

Թ. Ա. Գ. Մ. Ա. Ն

ՌՈՒՍԵՐԵՆ ԼԵՋՈՒԻ

Հայերէն գրելով

Այս խօսակցութեան գիրքը, որ ազգայնաց մեծ դիւրութիւններ կը ծայէ, կը ծախուի Եֆէնիճամի Ձլլին կիրքէր ճատտէսի թիւ 2, Ս. Դուկասեան գրատունը: Գին 50 սանթրիմ:

ՍԻՐԱՔ ԵՒ ՍԱՄՈՒԷԼ

ԲԱՐԻ ՀՕՐ ԿՐԹԱԿԱՆ ԴԱՍԵՐ

ԳՐԵՑ ԽՐԻՍՏԵԱՆ ՀԱՅՐԻԿ

Ե- ի լայն քաղաքային տնտեսական եղբայր
Յովհաննէս և Մկրտիչ Խաչատր

Ի ՆՈՒՆԻՐ

ՀԱՅՈՑ ՀԱՐՑ ՆԵՒ ԶԱՐԴԱՅԵԱԼ ՈՐԴԻՈՑ

Կը ծախուի տմեն հայ գրական-
ճառաց քով. գին մէկ քսաննոց թըղ-
թաղում:

Շ Ի Թ Գ Մ Ա Ն Ո Ւ Ն Գ

Ի ՄԻՋԵՐԿԱՐԱԿԱՆԷ

Երկաթեղեցի Հայկական Ծ. Վ. Գրականական
Օժանդակություն

Երկաթեղեցի կան եղբայր հարազատաց

Մայրաքաղաքէն մինչև Երևան
և Երուսաղէմ 32 քաղաքացի և գիւ-
ղօրէից վրայ վիճակագրական շահա-
ւէտ տեղեկութիւններ պարունակող
368 երեսէ բաղկացեալ գիրք մ'է,
Հայաստանեայց անուն տպարանէ մը
Ելած:

Կը ծախուի Երևանի գրառուի և Մայր
Երկաթեղեցի քանկաւորներ և Կ. Պօլսոյ
Հայ գրական-ճառաց քով. գին կէս ար-
ծաթ մէկնոց:

Ո. Յ. ՊԵՐՊԵՐԵԱՆ

Ա Ռ Ա Ջ Ի Ն Տ Ե Ր Ե Ի Գ

Քերթում, Մահ Սուրբ, Ճառ,
Այլ և այլ, Յանձնարար:

Հեղինակն իւր ինչ ինչ ուսանաւոր
և արձակ գրութիւններն և Լամարտիկի
Գաղղիացի բանաստեղծին Սուրբ
ճանաչող գրաւոր տաղաչափեալ թարգ-
մանութիւնն ամբողջած է սոյն զըր-
բուկին մէջ:

Կը ծախուի Երևան-ճամբ Զինկի
ճատտէսի թիւ 2, Ս. Գ. և Եաղ-
մաճեան գրատունը, և ուրիշ գրա-
վաճառաց քով. գին 1 քսաննոց թուղթ

ՄԱՐԻՈՆ ՏԵՂՈՐՄԻ ԽՈՍՏՈՎԱՆԱՆԲԸ

Կ Ա Մ

ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՏԱՐԱԿԱՆՔ

Հեղինակ Եւսէն Եր Միլոզուր

Թարգմանեց Գր. Չիլիկեան

Սոյն նշանաւոր վէպին հինգերորդ-
այն է վերջին հատորն ալ իրարմէ Տե-
տեան եղբայր տպարանէն Պօլսոյ հա-
սած ըլլալով՝ կը ծախուի Երևանի
Զինկի ճամբ Զինկի ճատտէսի թիւ 2 Ս. Գ. և
կասեան գրատունը և ուրիշ գրական-
ճառաց քով: Գին 2 ֆրանք:

Թ Ո Ր Ո Ս Լ Ե Ի Ո Ւ Ն

ԳՐԵԱՅ ԾԻՐԵՆՑ

Սոյն գեղեցիկ հիւս վիպասանու-
թեանն որոյ պատմական աղբիւրը
Ռուբինեան հարաւորութեան անունով
է, և որ Գրիստոսի 1445 թուականին
Հայոց իշխանի մէջ վերստին ձեռք
բերած իշխանական մեծութեան ճըշ-
գրութեամբ պատկերն է, ամեն Հայ
պէտք է փութայ մի օրինակ ունենալ
Կը ծախուի ամեն գրական-ճառաց
քով. գին 2 ֆրանք:

ԽՈՐՀՐԴԱՌՈՐ ԿՂՁԻ

ԸՆԿԵՑԻՎ ՄԱՐԴԸ

Ժիւլ Վէրն անուան հեղինակին
սոյն հետաքրքրաշարժ և հրահանգիչ
գործին Գ. այն է վերջին հատորն ալ
իզմիկէն հասած ըլլալով, կը ծախուի
Երևանի ճամբ Զինկի ճատտէսի թիւ 2
Ս. Գ. և Եաղմաճեան գրատունը և
ուրիշ գրական-ճառաց քով. գին 2 ֆր.

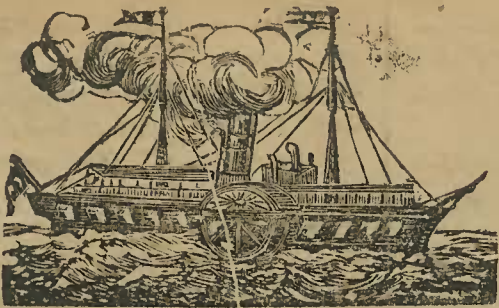
ԱՐԻՒՆԱԼԻ ՄԱՐԻՒՆՆՈՒՆԻ

ՀԵՂԻՆԱԿ

Տաւ Կոմսոնի

Թարգմանեց Խ. Կ. Պաւլուսեան

Սոյն գեղեցիկ վիպասանութեան,
որ միայն երկու հատորէ կը բաղկա-
նայ, երկրորդ հատորն ալ իրարմէն
հասած ըլլալով, կը ծախուի Երևանի
ճամբ Զինկի ճատտէսի թիւ 2 Ս. Գ. և
Եաղմաճեան գրատունը և
այլ գրական-ճառաց քով. գին 2 ֆրանք:



ՇԻՐԱՔԻ ԽԱՅՐԻԿԻ
ՇՈՒԿԵՆԱԿԱՆԵՐՈՒՆ ԵՐԹԵԻԵԿԻ ԺԱՄԵՐԸ

1878 ՄԱՅԻՍ 1 ԵՐԿՈՒՆԱԹԻՐ ՕՐԷՆ ՍԿՍԵԱԼ

ՄԻՆՁԵՆԻ ՄԱՅԻՍ 31

ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐԸ ԲԱՆՈՂ ՇՈՒԿԵՆԱԿԱՆԵՐԸ

Ժամ Բաժնէն Երևանի շուկայէն

11 30 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.

11 45 Արեւմտեան Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Պէյլի. Բարապ.
Պէյլի. Բարապ. Բարապ. Բարապ. Բարապ. Բարապ.

1 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.

1 15 Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Բարապ. Բարապ. Բարապ.
Բարապ. Բարապ. Բարապ. Բարապ. Բարապ.

1 45 Բ. և Ս. Բարապ. Երևան. Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան.
Թարապ. Երևան. Սիւնի. Բարապ. Թարապ. Թարապ.

3 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

3 Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

4 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.

5 45 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.

8 45 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

8 Բ. և Ս. Բարապ. Երևան. Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան.
Թարապ. Երևան. Սիւնի. Բարապ. Թարապ. Թարապ.

8 45 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

10 45 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.

Կաճառէն Երևանի շուկայէն

12 30 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

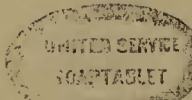
1 Բարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.



ԱՅՆԻՒՆ ՎԻԿՈՐԸ

Ով որ իր մաղերուն թափելը չու-
զեր, «Այլերի վիճի» կոչուած մաղի
անուշահոտ ջուրէն գործածելու է.
ուրիշ ամեն տեսակ մաղի ջուրերը
կամեղեղը, որ մաղ չի թափելու հա-
տար կը ծախուի, բայց ալ անօգուտ
են. իսկ վիճիօր օգուտը միջոցաւոր
փորձերով տեսնուած է, և Պօլսոյ ու
Երևանի մէջ օր օրի գործածու-
ներուն թիւը կուենայ: Այնքա՛ն որ
իրենց մաղերուն գեղեցիկութիւնը
կորսնցնելու վրայ են, չուտով գոր-
ծած են ալ ջուրէն որի վերջը չզղծան:
Թափելու վրայ եղող մաղերը կը հա-
տատէ ու կամրապնդէ, թափածնե-
րուն տեղը մաղ կը բուսցնէ երբոր
մաղերուն արմատը քիւստուած չէ,
ու ճերմակած մաղերը անպատճառ
իր նախկին բնական գոյնին կը բերէ,
գործածելուն կերպը չի չերուն հետեւ
է. կը ծախուի Կ. Պօլսոյ Ղալաթիա
Միջոցաւոր և Երևանի շուկայի
Մաղաւոր:

ՕՃԱՌ



Անուշահոտ օճառ, մոր-
թիւ կը կապուցնէ ու
լեզու ջուրով ալ կը փը-
քըրի, տեսակը խիստ
ազնիւ ու գինը շատ ատեն է. կը
ծախուի Կ. Պօլսոյ Ղալաթիա Միջոցա-
ւոր և Երևանի շուկայի մաղաւոր:



ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ ՄԱՂԱԶԱՆ

Կ. Պօլսոյ Ղալաթիա Միջոցաւոր և
Երևանի շուկայի Մաղաւոր կը
ծախուի, ուրիշ ճերմակ կտաներ,
ու սեղանի ծածկոց և այլն, սեղանի
արձանած պատառաքաղ, գրգա-
լ և այլն. կաղի Լամարտիկ, սեղանի
ճերմակ լաթապակի սպասք Անգ-
ղիոյ տեսակէն, քարեօղաներ, փիքէ
ծածկոց, ընթանէ սալան և այլն, բո-
հանոցի վերաբերեալ անօթներ, կա-
րի գործիքներ, և ուրիշ անթիւ պի-
տանի վաճառք կը ծախուի շափա-
ւոր գինով:

- 2 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 2 30 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.
- 3 45 Բարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 5 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 6 30 Երևանի շուկայէն, Մէջ. Պէյլի. Թարապ. Երևան. Սիւնի.
Երևան. Բ. Հիւսար, Պէյլի. Բարապ. Թարապ. Օրթապ.
- 8 15 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 9 45 Բարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 10 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 10 30 Բարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 10 30 Սիւնի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 11 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 11 Բարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 11 35 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
- 12 Պէյլի. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.
Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

ԻՍԿԻՆՏԱՐ ԲԱՆՈՂ ՇՈՒԿԵՆԱԿԱՆԵՐԸ

Կաճառէն Կաճառէն Կաճառէն Կաճառէն

Ժամ	Ժամ	Ժամ	Ժամ
12	6 33	12 45	7 45
12 30	7 45	12 45	8
1	8	1 15	8 20
1 30	8 30	1 45	8 5
2	9	2 15	9 20
2 30	9 33	2 45	9 50
3	10	3 15	10 15
3 30	10 20	3 45	10 40
4	10 45	4 15	11
4 30	11 5	4 45	11 20
5	11 25	5 15	11 40
5 30	11 40	5 40	11 50
6	12	6 20	12 5

ՈՒՐԱԿԱՆ ԵՒ ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐԸ

Կաճառէն Կաճառէն Կաճառէն Կաճառէն

Ժամ	Ժամ	Ժամ	Ժամ
12	5 30	12	5 35
12 30	6	12 30	6
1	6 35	1	6 40
1 30	8	1 30	8
2	8 40	2	8 45
2 30	9 45	2 30	9 20
3	10	3	10
3 30	10 30	3 30	10 35
4	11	4	11 5
4 30	11 30	4 30	11 35
5	12	5	12 5

Այս լրագիրը չարախը երեք անգա-
կը հրատարակուի, երեքշաբթի, հինգշաբ-
թի և շաբաթ օրերը: Բաժանորդագրու-
թեան տեղերն են Ղալաթիա Միջոցաւոր
ճառատէսի թիւ 198, Ղ. օրո իսկ Մարտի
խմբագրատունը:

Իսկ գաւառացի մէջ հետեւեալ հոգա-
բարձուաց սենեակները:

ԻԶՄԻՐ. Սահման աղա Տէտեան.
ՆԻԿՈՒՄԻՆ. Սոսրով էֆ. Լազիճեան.
ՊՐՈՒՍՏ. Սահման աղա Թանկեան.
ԹԵՔԻՐՏԱՂ. Յովակիմ աղա Ուղուն:

ՏՐԱՊԵՉՈՆ. Սահման աղա Սահմանեան
ԿԱՐԻՆ. Կարապետ պատուելի Զա-
բարեան:

ՎԱՆ. Կարապետ աղա Նաթանեան.
ՄՈՒՇ. Միջոցաւոր աղա Փոթիկեան.
ԵԱՇ. Մ. աղա Սահմանեան.

ՅՈՒՐՏԱՆ. Յէրհատ աղա Սահմանեան
ԵՐԶՆԱԿԱՆ. Թաղաւ աղա Բաղր-
տուն:

ՍԻՐԱՔԻ ՄԱՂԱՅԻՐ. Սիւնի. Բարապ. Թարապ. Թարապ. Թարապ.

Երևանի շուկայի Մաղաւոր և ուրիշ անթիւ պիտանի վաճառք կը ծախուի շափաւոր գինով:

ԽՈՐԱԳԻՐ—ՏՆՈՐԷՆ

Կ. Ս. ԻՐԹԻՆԵԱՆ

Ի ՏՊԱՐԱԿԻ ՄԱՂԱՅԻՐ ԼՐԱԳՐՈՑ
ԳԱՂԱՅԱՆ ՆՕՐՈ ՍՍՆ